

Mindig az Ön rendelkezésére áll!

Regisztrálja termékét és vegye igénybe a rendelkezésre álló támogatást:
www.philips.com/welcome



HTD5510
HTD5540
HTD5570

Felhasználói kézikönyv

PHILIPS

Tartalomjegyzék

1 Fontos!	2
Biztonság	2
Óvja a terméket!	3
Óvja a környezetet!	3

2 Az Ön házimozsi-rendszere	4
Főegység	4
Távvezérlő	4
Csatlakozók	5

3 Csatlakoztatás és beállítás	7
Hangszórók csatlakoztatása	7
Csatlakoztatás a TV-készülékhez	8
Hangforrás csatlakoztatása TV-ről és más készülékekről	9
Hangsugárzók beállítása	10
EasyLink beállítása (HDMI-CEC vezérlés)	10

4 A házimozsi-rendszer használata	12
Lemezek	12
Adatfájlok	13
USB-tárolóeszközök	14
Audio, videó és kép opciók	14
Rádió	15
MP3-lejátszó	16
Hang kiválasztása	16

5 A beállítások módosítása	18
Nyelvi beállítások	18
Kép- és videobeállítások	18
Audiobeállítások	19
Szülői felügyelet beállításai	19
Megjelenítési beállítások	19
Energia takarékosági beállítások	20
Alapértelmezett beállítások visszaállítása	20

6 A szoftver frissítése	21
A szoftververzió ellenőrzése	21
Szoftver frissítése USB-n keresztül	21

7 Termékleírás	23
-----------------------	----

8 Hibakeresés	25
----------------------	----

9 Megjegyzés	27
Copyright	27
Megfelelőség	27
Védjegyek	27

10 Nyelvi kód	28
----------------------	----

11 Tárgymutató	29
-----------------------	----

1 Fontos!

A házimozsi használata előtt figyelmesen olvassa el az összes utasítást. A garancia nem terjed ki azokra a hibákra, amelyek az utasítások figyelmen kívül hagyása miatt keletkeztek.

Biztonság

Aramütés veszélye vagy tűzveszély!

- Óvja a készüléket és tartozékait csapadéktól vagy egyéb folyadéktól. Soha ne helyezzen a készülék közelébe folyadékot tartalmazó edényt, például vizát. Ha a készülékre vagy a készülékbe folyadék kerülne, azonnal húzza ki az elektromos hálózati csatlakozót. Használat előtt vizsgálta meg a készüléket a Philips vevőszolgálattal.
- Ne tegye ki a készüléket és tartozékait nyílt láng vagy hőforrás hatásának, például közvetlen napfénynek.
- Soha ne helyezzen tárgyakat a készülék szellőzőibe vagy egyéb nyílásaiba.
- Ha a hálózati csatlakozódugó vagy készülékcsatlakozó használatos megszakítóeszközként, akkor mindig működésképesnek kell lennie.
- Az elemeket és elemcsomagokat óvja a magas hőmérséklettől, ezért ne tegye ki például közvetlen napfény hatásának, ne helyezze tűz közelébe stb.
- Villámlással járó vihar előtt húzza ki a készülék tápkábelét.
- A hálózati kábel eltávolításakor soha ne a kábelt, hanem a csatlakozódugót fogja.

Rövidzárlat veszélye vagy tűzveszély!

- Mielőtt csatlakoztatná a készüléket a hálózati aljzathoz, győződjön meg róla, hogy a hálózati feszültség megfelel a készülék hátulján feltüntetett értéknek. Eltérő feszültségérték esetén soha ne csatlakoztassa a készüléket a hálózati aljzathoz.

Sérülésveszély vagy a házimozsi károsodásának veszélye!

- Falra szerelhető készülékek esetén kizárólag a mellékelt fali tartószerkezetet használja. A fali szerelvényt olyan falfelületre rögzítse, amely elbírja a készülék és a szerelvény együttes súlyát. A Koninklijke Philips Electronics N.V. nem vállal felelősséget a helytelen falra rögzítésből adódó balesetért, sérülésekért és károkért.
- Állványos hangsugárzók esetén kizárólag a mellékelt állványokat használja. Az állványokat erősen rögzítse a hangsugárzókhoz. Az összeszerelt állványt olyan sima, vízszintes felületre helyezze, amely elbírja a hangsugárzó és az állvány együttes súlyát.
- Soha ne helyezze a készüléket vagy bármilyen más tárgyat a hálózati kábelekre vagy más elektromos berendezésre.
- Ha a készüléket 5 °C alatti hőmérsékleten szállítja, akkor a kicsomagolás után várjon, amíg a készülék hőmérséklete eléri a környezet hőmérsékletét, és csak ezután dugja be a tápkábelt a hálózati aljzatba.
- A készülék nyitott állapotban látható és nem látható lézersugarat bocsát ki. Kerülje a lézersugárnak való kitétséget.
- Ne érintse meg a lemeztálcában található optikai lemezérzékelőt.
- A termék egyes részei üvegből is készülhetnek. A sérülések és károk elkerülése érdekében óvatosan kezelje a készüléket.

Túlmelegedés veszélye!

- Ne helyezze a készüléket túl szűk helyre. A megfelelő szellőzés érdekében mindig hagyjon legalább 10 cm szabad helyet a készülék körül. Ellenőrizze, hogy függöny vagy egyéb tárgy ne takarja el a készülék szellőzőnyílásait.

Szennyeződésveszély!

- Ne keverje az akkumulátorokat és elemeket (régieket és újakat, vagy szén és alkáli stb.).
- Ha az elemeket rosszul helyezi be, felrobbanhatnak. Cserélni csak azonos vagy egyenértékű típussal szabad.

- Távolítsa el az elemeket, ha lemerültek, vagy ha hosszabb ideig nem fogja használni a távvezérlőt.
- Az elemek vegyi anyagokat tartalmaznak, így azokat használat után megfelelően kell kezelni.

Az elemek lenyelésének veszélye!

- A termék vagy annak távirányítója gombelemet tartalmazhat, amely könnyen lenyelhető. Minden esetben tartsa az elemet gyermekektől távol! Az elem lenyelése súlyos sérülést vagy halált okozhat. A lenyelést követő két órán belül súlyos belső égési sérülések jöhetnek létre.
- Ha úgy gondolja, hogy az elem a szervezetébe került, (pl. lenyelte), azonnal forduljon orvoshoz.
- Ha elemet cserél, tartsa gyermekektől távol az új és a használt elemet is. Elemcsere után győződjön meg arról, hogy az elemtartó rekesz megfelelően le van zárva.
- Ha az elemtartó rekeszt nem lehet megfelelően lezárni, ne használja tovább a terméket. Tartsa gyermekektől távol, és lépjen kapcsolatba a gyártóval.



II. TECHNIKAI OSZTÁLYÚ, kettős szigetelésű készülék védelmi földelés nélkül.

Óvja a terméket!

- A lemeztálcára ne helyezzen más tárgyakat, csak lemezeket.
- Ne helyezzen meghajlott vagy törött lemezeket a lemeztálcára.
- Ha huzamosabb ideig nem használja a terméket, távolítsa el a lemezeket a lemeztálcáról.
- A készülék tisztításához kizárólag mikroszálas textíliát használjon.

Óvja a környezetet!



Ez a termék kiváló minőségű anyagok és alkatrészek felhasználásával készült, amelyek újrahasznosíthatók és újra felhasználhatók.



A termékhez kapcsolódó áthúzott kerek kuka szimbólum azt jelenti, hogy a termékre vonatkozik a 2002/96/EK európai irányelv. Tájékozódjon az elektromos és elektronikus termékek szelektív hulladékként történő gyűjtésének helyi feltételeiről. Cselekedjen a helyi szabályozásoknak megfelelően, és a kiselejtezett készülékeket gyűjtse elkülönítve a lakossági hulladéktól. A feleslegessé vált készülék helyes kiselejtezésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását.

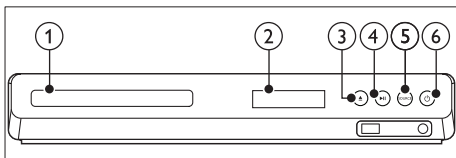


A termék akkumulátorai megfelelnek a 2006/66/EK európai irányelv követelményeinek, ezért ne kezelje ezeket háztartási hulladékként. Tájékozódjon az akkumulátorok szelektív hulladékkezelésére vonatkozó helyi szabályozásokról, mivel a feleslegessé vált akkumulátorok helyes kiselejtezésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását.

2 Az Ön házimozirendszere

Köszönjük, hogy Philips terméket vásárolt, és üdvözljük a Philips világában! A Philips által biztosított támogatás teljes körű igénybevételéhez regisztrálja a házimozit a www.philips.com/welcome weboldalon.

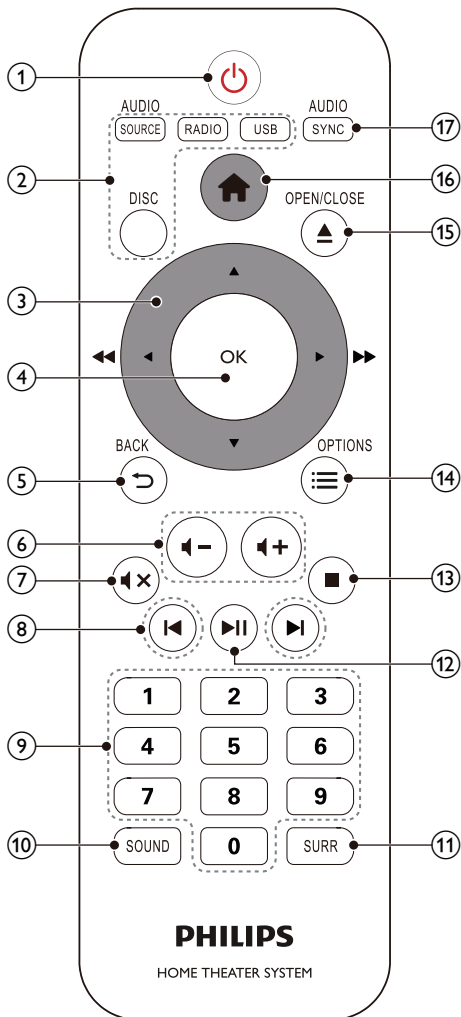
Főegység



- 1 Lemeztálca
- 2 Kijelzőpanel
- 3 ▲ (Nyitás/zárás)
A lemeztálca kinyitása illetve bezárása.
- 4 ▶|| (Lejátszás/szünet)
Lejátszás indítása, szüneteltetése és folytatása.
- 5 SOURCE
Audio- vagy videoforrás kiválasztása a házimozis számára.
- 6 ⏻ (Készenléti állapot bekapcsolva)
A házimozis bekapcsolása vagy készenléti üzemmódba kapcsolása.

Távvezérlő

Ez a szakasz a távvezérlő áttekintését tartalmazza.



- 1 ⏻ (Készenléti állapot bekapcsolva)
 - A házimozis bekapcsolása vagy készenléti üzemmódba kapcsolása.
 - Ha az EasyLink be van kapcsolva, tartsa lenyomva legalább három másodpercen keresztül az összes csatlakoztatott HDMI CEC kompatibilis készülék készenléti üzemmódba kapcsolásához.
- 2 Forrás gombok

- **DISC:** Átkapcsolás lemezforrásra. Lemez lejátszásakor a lemez menü megnyitása vagy bezárása.
- **AUDIO SOURCE:** Audiobemeneti forrás kiválasztása.
- **RADIO:** Átkapcsolás FM-rádióra.
- **USB:** Váltás USB-tárolóeszközre.

3 Navigációs gombok

- Navigálás a menük között.
- Videó üzemmódban a gyors előre- és visszafelé tekeréshez használja bal vagy jobb, a lassú előre- és visszatekeréshez pedig a fel vagy le gombot (csak DVD-videó esetén).
- Rádió módban rádióállomás kereséséhez használja a balra vagy a jobbra, frekvencia finomhangolásához pedig a fel vagy a le gombot.

4 OK

Bevitel vagy kiválasztás jóváhagyása.

5 ↩ BACK

Visszatérés az előző menüképernyőre.

6 ◀ +/-

A hangerő növelése vagy csökkentése.

7 ✖ (Némítás)

Hangerő némítása vagy visszaállítása.

8 ◀ / ▶ (Előző/következő)

- Ugrás az előző vagy a következő felvételre, fejezetre vagy fájlra.
- Tárolt rádióállomás kiválasztása rádió üzemmódban.

9 Számgombok

Egy elem kiválasztása lejátszáshoz.

10 SOUND

Hangzás üzemmód kiválasztása.

11 SURR

Térhangzás vagy sztereóhangzás kiválasztása.

12 ▶ || (Lejátszás/szünet)

Lejátszás indítása, szüneteltetése és folytatása.

13 ■ (Leállítás)

Lejátszás leállítása.

14 ≡ OPTIONS

A lemez vagy USB tárolóeszköz lejátszása közben további lejátszási opciók megnyitása.

15 ▲ (Nyitás/zárás)

A lemeztálca kinyitása illetve bezárása.

16 🏠 (Főoldal)

Belépés vagy kilépés a főmenüből.

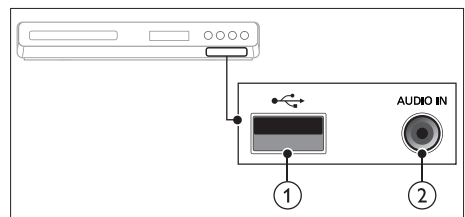
17 AUDIO SYNC

- A hang nyelvének vagy a csatornának a kiválasztása.
- A gomb lenyomásával beléphet a hang késési idejét beállító menüpontba, majd a **Navigációs gombok** (bal/jobbról) gomb megnyomásával készítheti az audiokimeneti jelet, hogy szinkronban legyen a videotartalommal.

Csatlakozók

Ez a szakasz a házimozsin található csatlakozók áttekintését tartalmazza.

Távírányító eleje



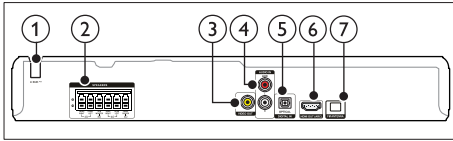
1 🔄 (USB)

Audio-, video- vagy képbevitel USB-tárolóeszközről.

2 AUDIO IN

Audiobevitel egy (3,5 mm-es csatlakozóval rendelkező) MP3-lejátszóról.

Hátoldali csatlakozók



- ① **AC MAINS**
Rögzített hálózati kábel.
- ② **SPEAKERS**
Csatlakozás a tartozék hangszugárzókhoz és mélynyomóhoz.
- ③ **VIDEO OUT**
Csatlakoztatás a TV-készülék kompozit videobemenetéhez.
- ④ **AUDIO IN-AUX**
Csatlakoztatás a TV-készülék vagy más analóg készülék analóg hangkimenetéhez.
- ⑤ **DIGITAL IN-OPTICAL**
Csatlakoztatás a TV-készülék vagy más digitális készülék optikai hangkimenetéhez.
- ⑥ **HDMI OUT (ARC)**
Csatlakoztatás a TV-készülék HDMI-bemenetéhez.
- ⑦ **FM ANTENNA**
A mellékelt antenna csatlakoztatása a rádióvétel érdekében.

3 Csatlakoztatás és beállítás

Ez a fejezet a házi mozi-rendszer TV-készülékhez, illetve más készülékekhez történő csatlakoztatásához, majd beállításához nyújt segítséget.

A házi mozi-rendszer alapvető csatlakoztatásairól és tartozékairól a rövid üzembe helyezési útmutató ad tájékoztatást.

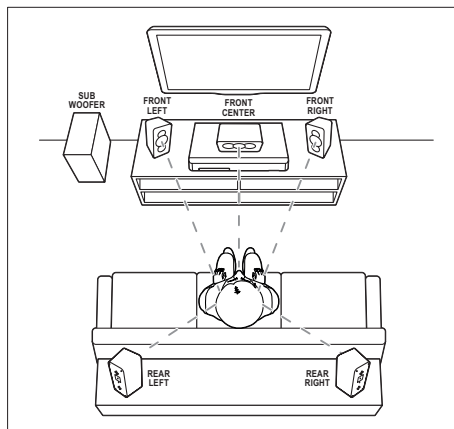
Megjegyzés

- A termék azonosítóját és a tápellátás adatait a termék hátoldalán található típusazonosító táblán találja.
- Mielőtt végrehajtja vagy megváltoztatja a csatlakoztatásokat, ellenőrizze, hogy minden készülék vezetékét kihúzta-e a fali aljzatból.

Hangszórók csatlakoztatása

Az egyszerű csatlakoztatás érdekében a hangszóró kábelei színkódosak. A hangszugárzó házi mozi-rendszerhez történő csatlakoztatásához a hangszugárzó kábeleit az ugyanolyan színű csatlakozóhoz csatlakoztassa.

A hangszugárzók helyzete a térhatású hangeffektus beállításában kulcsfontosságú. A legjobb hatás eléréséhez fordítsa a hangszugárzókat az ülőbútor irányába, és helyezze őket fülmagasságba (ülőhelyzetben).



* A hangszugárzó tényleges alakja a fenti illusztráción szereplőtől eltérő lehet.

Megjegyzés

- A térhatású hangzás elérése függ a helyiség méretétől és alakjától, a falazat és mennyezet anyagától, az ablakoktól és hangvisszaverő felületektől, illetve a hangszugárzók akusztikai jellemzőitől. Az adott körülmények között a legjobb beállításhoz próbálja ki a hangszugárzók többféle elhelyezését.

A hangszugárzók elhelyezéséhez tartsa be az alábbi általános szabályokat.

- 1** Az ülőbútor helyzete:
Ez képezi a hallgatási terület középpontját.
- 2 FRONT CENTER** (középső elülső) hangszugárzó:
A középsugárzót közvetlenül az ülőbútor előtt kell elhelyezni, a TV felett vagy alatt.
- 3 FRONT LEFT** (bal elülső) és **FRONT RIGHT** (jobb elülső) hangszugárzó:
A bal és jobb oldali hangszugárzót elöl, a középsugárzótól azonos távolságban kell elhelyezni. Ellenőrizze, hogy a bal, jobb oldali és középsugárzó azonos távolságban van-e az ülőbútortól.
- 4 REAR LEFT** (bal hátulsó) és **REAR RIGHT** (jobb hátulsó) hangszugárzó:
A hátsó térhangzás hangszugárzókat az ülőbútor bal és jobb oldalán, azzal egy

vonalban vagy valamivel mögötte kell elhelyezni.

- 5 SUBWOOFER** (mélynyomó): Helyezze a mélynyomót a TV-készülék jobb és bal oldalától legalább egy méter távolságra. Hagyjon a készülék és a fal között legalább tíz centiméter szabad területet.

Csatlakoztatás a TV-készülékhez

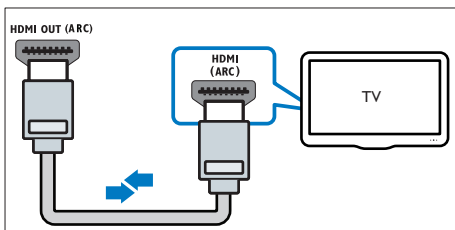
Filmnézés előtt csatlakoztassa a házimozit a TV-készülékhez. A TV audiotartalmait a házimozsi hangszugárzóin keresztül hallgathatja.

A házimozsi és a TV-készülék csatlakoztatásához a lehető legjobb minőségű csatlakoztatási módot használja.

1. opció: Csatlakoztatás a TV-készülékhez HDMI (ARC) kapcsolattal

Kiváló minőségű videó

A házimozsi támogatja a HDMI Audio Return Channel (ARC) technológiát. Ha a TV HDMI ARC-kompatibilis, a TV audiotartalmait egyetlen HDMI-kábel segítségével lejátszhatja a házimozsin.



- 1** Nagy átviteli sebességű HDMI kábellel csatlakoztassa a házimozsi **HDMI OUT (ARC)** csatlakozóját a TV-készülék **HDMI ARC** csatlakozójához.
- A TV-készülék **HDMI ARC** csatlakozójának jelölése eltérő lehet.

További részleteket a TV-készülék felhasználói kézikönyvében talál.

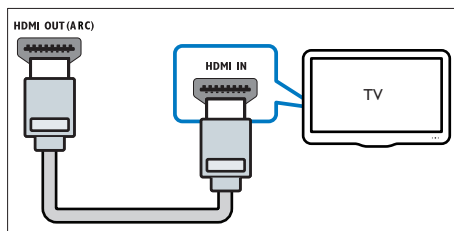
- 2** Kapcsolja be a TV-készüléken a HDMI-CEC funkciókat. További részleteket a TV-készülék felhasználói kézikönyvében talál.
- A HDMI-CEC funkció lehetővé teszi a HDMI csatlakoztatású, CEC kompatibilis eszközök vezérlését egyetlen távvezérlővel, tehát például mindkettő, a TV és a házimozsi hangerejének szabályozását. (lásd 'EasyLink beállítása (HDMI-CEC vezérlés)', 10. oldal)

- 3** Ha nem tudja lejátszani a TV audiotartalmait a házimozsin, kézzel kell elvégeznie hangbeállításokat.

2. opció: Csatlakozás a TV-készülékhez szabványos HDMI-kábelen keresztül

Kiváló minőségű videó

Ha TV-készülék nem kompatibilis a HDMI ARC-technológiával, normál HDMI-kapcsolattal csatlakoztassa a házimozit a TV-készülékhez.



- 1** Nagy átviteli sebességű HDMI kábellel csatlakoztassa a házimozsi **HDMI OUT (ARC)** csatlakozóját a TV-készülék HDMI csatlakozójához.
- 2** A TV hangjának házimozsin keresztül történő hallgatásához csatlakoztasson audiokábelt (lásd 'Hangforrás csatlakoztatása TV-ről és más készülékekről', 9. oldal).
- 3** Kapcsolja be a TV-készüléken a HDMI-CEC funkciókat. További részleteket a TV-készülék felhasználói kézikönyvében talál.

- A HDMI-CEC funkció lehetővé teszi a HDMI csatlakoztatású, CEC kompatibilis eszközök vezérlését egyetlen távvezérlővel, tehát például mindkettő, a TV és a házimozí hangerejének szabályozását. (lásd 'EasyLink beállítása (HDMI-CEC vezérlés)', 10. oldal)

- 4 Ha nem tudja lejártsani a TV audiotartalmait a házimozin, kézzel kell elvégeznie hangbeállításokat.

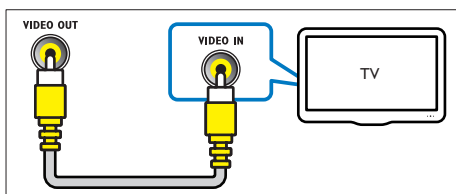
Megjegyzés

- Ha a TV-készülékhez DVI-csatlakozó is tartozik, a házimozí HDMI/DVI adapteren keresztül is csatlakoztatható a TV-készülékhez. Előfordulhat, hogy néhány funkció nem használható.

3. opció: Csatlakoztatás a TV-készülékhez kompozit videokábelrel

Alapszintű minőségű videó

Ha a TV-készüléken nincsenek HDMI-csatlakozók, alkalmazzon kompozit videocsatlakozást. A kompozit csatlakozás nem támogatja a nagy felbontású videojelek átvitelét.



- 1 Kompozit videokábelrel csatlakoztassa a házimozin lévő **VIDEO OUT** csatlakozót a TV-készüléken található **VIDEO IN** csatlakozóhoz.
 - A kompozit videocsatlakozó jelölése **AV IN**, **COMPOSITE** vagy **BASEBAND** lehet.
- 2 A TV hangjának házimozin keresztül történő hallgatásához csatlakoztasson audiókábelt (lásd 'Hangforrás

csatlakoztatása TV-ről és más készülékekről', 9. oldal).

- 3 TV műsor megtekintésekor nyomja meg többször a házimozin a **SOURCE** gombot a megfelelő audiobemenet kiválasztásához.
- 4 Videó megtekintésekor a TV-készüléken váltson a megfelelő videokimenetre. További részleteket a TV-készülék felhasználói kézikönyvében talál.

Hangforrás csatlakoztatása TV-ről és más készülékekről

A TV-készülék vagy más eszközök audiotartalmait a házimozí hangszugárzón játszhatja le.

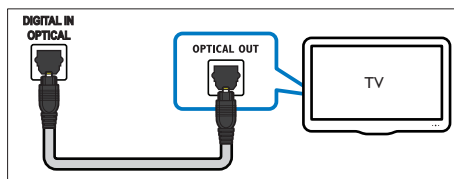
A házimozí, a TV-készülék és más készülékek csatlakoztatásához a lehető legjobb minőségű csatlakoztatási módot használja.

Megjegyzés

- Ha a házimozit és a TV-készüléket HDMI ARC kapcsolaton keresztül csatlakoztatja, nincs szükség külön audiocsatlakozásra (lásd '1. opció: Csatlakoztatás a TV-készülékhez HDMI (ARC) kapcsolattal', 8. oldal).

1. opció: Audió csatlakoztatása digitális optikai kábelrel

Kiváló minőségű audió



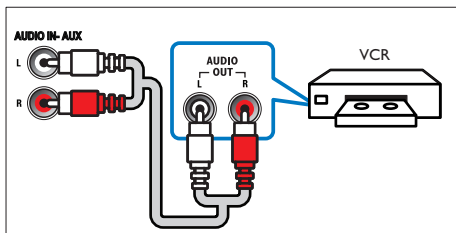
- 1 Optikai kábelrel csatlakoztassa a házimozin rendszeren lévő **OPTICAL** csatlakozót a TV-készülék vagy más eszköz **OPTICAL OUT** csatlakozójához.

- A digitális optikai csatlakozó jelölése SPDIF vagy SPDIF OUT lehet.

érdekében azon hangszórók esetében, amelyek közelebb helyezkednek el a hallgatási pozíciótól.

2. opció: Audiokészülék csatlakoztatása analóg hangkábelek segítségével

Alapszintű minőségű audio



- 1 Analóg kábellel csatlakoztassa a házimozirendszeren lévő **AUX** csatlakozókat a TV-készülék vagy más eszköz **AUDIO OUT** csatlakozóihoz.

Hangsugárzók beállítása

A testre szabott térhatású hang érdekében manuálisan állítsa be a hangsugárzókat.

Mielőtt hozzáfogna

Végezze el a szükséges csatlakoztatásokat a Rövid üzembe helyezési útmutatóban leírt módon, majd váltson a TV-készüléken a házimozinak megfelelő forrásra.

- 1 Nyomja meg a **↑ (Főoldal)** gombot.
- 2 Válassza a **[Setup]** beállítást, majd nyomja meg a **OK** gombot.
- 3 Válassza a **[Hang] > [Hangsug. beáll.]** lehetőséget.
- 4 Az **Navigációs gombok** és **OK** megnyomásával a következő lehetőségeket választhatja ki és módosíthatja:
 - **[H.szóró hangerő]:** A hangszórók hangerejének beállítása.
 - **[H.szóró késlelt.]:** A késleltetési idő beállítása az egyenletes hangátvitel

EasyLink beállítása (HDMI-CEC vezérlés)

A házimozit támogatja a Philips EasyLink funkciót, amely a HDMI-CEC (Consumer Electronics Control) protokollt használja. A HDMI-kapcsolaton keresztül csatlakoztatott EasyLink-kompatibilis készülékek egy távvezérlővel irányíthatók.

Megjegyzés

- A HDMI-CEC több néven is ismert - gyártótól függően. A készülékkel kapcsolatos további információ a készülék kézikönyvében található.
- A Philips nem garantálja a 100%-os együttműködést minden HDMI-CEC készülékkel.

Mielőtt hozzáfogna

- Csatlakoztassa a házimozit a HDMI-CEC-kompatibilis készülékhez HDMI-kapcsolaton keresztül.
- Végezze el a szükséges csatlakoztatásokat a Rövid üzembe helyezési útmutatóban leírt módon, majd kapcsolja a TV-t a házimozinak megfelelő forrásra.

Az EasyLink engedélyezése

- 1 Nyomja meg a **↑ (Főoldal)** gombot.
- 2 Válassza a **[Setup]** beállítást, majd nyomja meg a **OK** gombot.
- 3 Válassza a **[Videó]** beállítást, majd nyomja meg a **OK** gombot.
- 4 Válassza a **[HDMI-beállítás] > [EasyLink beáll.] > [EasyLink] > [Be]** lehetőséget.
- 5 Kapcsolja be a TV-n és a többi csatlakoztatott készüléken a HDMI-CEC vezérlést. További részletek érdekében tekintse meg a TV vagy más készülékek felhasználói kézikönyvét.

- A TV-készüléken állítsa a hangkimenetet „Erősítő” értékre (a TV hangsugárzó helyett). További részleteket a TV-készülék felhasználói kézikönyvében talál.

EasyLink kezelőgombok

Az EasyLink segítségével egyetlen távirányítóval irányíthatja a házimozit, a TV-készüléket és más csatlakoztatott HDMI-CEC-kompatibilis eszközöket.

- **[Egyérint. lejátszás]** (Lejátszás egy gombnyomásra): Ha a Lejátszás egy gombnyomásra funkció be van kapcsolva, nyomja le a házimozit-rendszer távvezérlőjén lévő **⏪ (Készenléti állapot bekapcsolva)** gombot a TV készenléti üzemmódból való visszakapcsolásához.
- **[Egyér. készenl. mód]** (Készenléti üzemmód egy gombnyomásra): Amennyiben engedélyezte a készenléti üzemmód egy gombnyomásra funkciót, akkor a házimozit-rendszer a TV vagy más HDMI-CEC eszköz távvezérlőjével készenléti üzemmódba kapcsolhat.
- **[Rendszer-hangvezérlés]** (Rendszerhang vezérlése): Ha engedélyezve van a rendszerhang vezérlése, akkor a csatlakoztatott készülék hangja automatikusan a házimozit-rendszer hangsugárzóin keresztül hallható, amikor lejátszik valamit a készüléken.
- **[Audiobemenet feltérkép.]** (Audiobemenet feltérképezése): Ha nem működik a rendszerhang vezérlése, rendelje hozzá a csatlakoztatott készüléket a házimozit-rendszer megfelelő audiobemeneti csatlakozójához.

Hangbeállítás

Ha a csatlakoztatott eszköz hangja a házimozit hangsugárzóin keresztül nem hallható, tegye a következőket:

- Ellenőrizze, hogy engedélyezte-e az EasyLink funkciót az összes eszközön. (lásd 'EasyLink beállítása (HDMI-CEC vezérlés)', 10. oldal) és
 - a TV-készüléken állítsa a hangkimenetet „Erősítő” értékre (a TV hangsugárzó helyett). A további részleteket tekintse meg a TV-készülék felhasználói kézikönyvében és állítsa be az EasyLink hangvezérlést.
- 1 Nyomja meg a **🏠 (Főoldal)** gombot.
 - 2 Válassza a **[Setup]** beállítást, majd nyomja meg a **OK** gombot.
 - 3 Válassza a **[Videó]** beállítást, majd nyomja meg a **OK** gombot.
 - 4 Válassza a **[HDMI-beállítás] > [EasyLink beáll.] > [Rendszer-hangvezérlés] > [Be]** lehetőséget.
 - Ha a TV hangsugárzóin keresztül szeretne audiotartalmat lejátszani, válassza az **[Ki]** lehetőséget, a következő lépéseket pedig hagyja figyelmen kívül.
 - 5 Válassza a **[HDMI-beállítás] > [EasyLink beáll.] > [Audiobemenet feltérkép.]** lehetőséget.
 - 6 A csatlakoztatott eszköz házimozit-rendszer audiobemenetéhez való hozzárendeléséhez kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.
 - Ha a házimozit **HDMI ARC** kapcsolaton keresztül csatlakoztatja a TV-készülékhez, ellenőrizze, hogy a TV audiokimenetét a házimozit ARC bemenetéhez rendelte-e hozzá.

Megjegyzés

- Az EasyLink vezérlési beállítások módosításához nyomja meg a **🏠 (Főoldal)** gombot, majd válassza a **[Setup] > [Videó] > [EasyLink beáll.] > [HDMI-beállítás] > [EasyLink]** beállítást.

4 A házimozirendszer használata

Ez a fejezet a különböző forrásból származó média házimozin történő lejátszásához kíván segítséget nyújtani.


Mielőtt hozzáfogna

- Gondoskodjon a rövid üzembe helyezési útmutatóban, valamint a felhasználói kézikönyvben ismertetett csatlakozásokat.
- Kapcsolja át a TV-készüléket a házimozinak megfelelő jelforrásra.

1 Nyomja meg a  (Főoldal) gombot.
↳ Megjelenik a főmenü.

2 Nyomja meg a **Navigációs gombok** és az **OK** gombot az alábbiak kiválasztásához:

- **[Lemez]:** Lemez lejátszásának indítása.
- **[USB]:** Belépés az USB-egység tartalomböngészőjébe.
- **[Setup]:** Menük megnyitása video-, audio- és egyéb beállítások módosításához.

3 A kilépéshez nyomja meg a  (Főoldal) gombot.

Lemezek

A házimozirendszer DVD,VCD és CD lemezeket tud lejátszani. Le tudja játszani a házi készítésű lemezeket, így a fényképeket és zenéket tartalmazó CD-R lemezeket is.

1 Helyezzen be lemezt a házimozirendszerbe.

2 Ha a lejátszás nem indul el automatikusan, nyomja meg a(z) **DISC** gombot, vagy a főmenüben válassza a **[Lemez]** parancsot.

3 A lejátszás a lejátszógombokkal vezérelhető. (lásd 'Lejátszás gombok', 12. oldal)

Lejátszás gombok

Gomb	Művelet
Navigációs gombok	Navigálás a menük között.
OK	Bevitel vagy kiválasztás jóváhagyása.
▶▶ (Lejátszás/ szünet)	Lejátszás indítása, szüneteltetése és folytatása.
■	Lejátszás leállítása.
◀ / ▶	Ugrás az előző vagy a következő felvételre, fejezetre vagy fájlra.
◀◀ / ▶▶	Gyorskeresés visszafelé vagy előre. Többszöri megnyomásával módosíthatja a keresés sebességét.
Navigációs gombok (bal/jobb)	Kép elforgatása az óramutató járásával megegyező vagy az óramutató járásával ellentétes irányba.
Navigációs gombok (fel/le)	A kép függőleges vagy vízszintes irányú elforgatása.
DISC	Belépés vagy kilépés a lemez menüből.
AUDIO SYNC	A hang nyelvének vagy a csatornának a kiválasztása.
☰ OPTIONS	További beállítási lehetőségek megnyitása audio-, video- vagy médiatartalom lejátszása közben. (lásd 'Audio, videó és kép opciók', 14. oldal)

A kép és hang szinkronizálása

Ha az audio- és a videotartalom nincs szinkronban, lehetősége van az audiokimeneti jel késleltetésére.

- 1 Videó lejátszása közben nyomja meg és tartsa lenyomva: **AUDIO SYNC**.
↳ Ekkor megjelenik az audioszinkron menü.

- 2 A **Navigációs gombok** (bal/jobb) megnyomásával szinkronizálja a hangot a képpel, majd nyomja meg a **OK** gombot.

Megjegyzés

- A kép és a hang szinkronizálható a beállítás menüben, nyomja meg a következőt: **🏠 (Főoldal)**, válassza a következőt: **[Setup]** > **[Hang]** > **[Audioszinkron]**.

A menü megjelenítése VCD és SVCD esetében

A VCD és SVCD lemezek tartalommenüjének megjelenítése.

- 1 Nyomja meg a **🏠 (Főoldal)** gombot.
- 2 Válassza a **[Setup]** beállítást, majd nyomja meg a **OK** gombot.
- 3 Válassza a **[Testresz.]** > **[PBC]** lehetőséget.
 - **[PBC]**: A lejátszásvezérlés funkcióval engedélyezheti vagy letilthatja a VCD és SVCD lemezek menüjének tartalmában való navigálást.

Adatfájlok

A házimozsi alkalmas lemezen vagy USB-tárolóeszközön tárolt képek, audio- és videofájlok lejátszására. Fájl lejátszása előtt ellenőrizze, hogy a házimozsi támogatja-e a fájl formátumát (lásd 'Fájlformátumok', 23. oldal).

- 1 Fájlok lejátszása lemezről vagy USB-tárolóeszközről.
- 2 A lejátszás leállításához nyomja meg a **■** gombot.
 - A videó legutóbbi leállításához való visszatéréshez nyomja meg a **▶ (Lejátszás)** gombot.

- A videó elejétől történő lejátszásához nyomja meg az **OK** gombot.

Megjegyzés

- DivX DRM-védelemmel ellátott fájlok lejátszásához HDMI-kábellel csatlakoztassa a házimozit a TV-készülékhez.

Feliratok

Ha a videó többnyelvű felirattal rendelkezik, válassza ki a felirat nyelvét.

Megjegyzés

- A feliratfájl nevének pontosan meg kell egyeznie a videofájl nevével. Ha például a videofájl neve „movie.avi”, a feliratfájlt „movie.srt” vagy „movie.sub” néven kell elnevezni.
- A házimozsi-rendszer a következő fájlformátumokat támogatja: srt, .sub, .txt, .ssa, .ass, smi és .sami. Ha a felirat nem helyesen jelenik meg, át kell állítani a karakterkészletet.


- 1 Nyomja le a **☰ OPTIONS** gombot, majd válassza ki a felirat nyelvét a **SUBTITLE** beállításban.
- 2 DivX videó esetében ha a feliratok nem megfelelően jelennek meg, hajtva végre az alábbi lépéseket a karakterkészlet módosításához.
- 3 Nyomja meg a **🏠 (Főoldal)** gombot.
- 4 Válassza a **[Setup]** beállítást, majd nyomja meg a **OK** gombot.
- 5 Válassza a **[Testresz.]** > **[DivX felirat]** lehetőséget.
- 6 Válasszon ki egy karakterkészletet, amely a feliratokat támogatja.

karakterkészlet	Nyelv
[Normál]	angol, albán, dán, holland, angol, finn, francia, gael, német, olasz, kurd (latin betűs), norvég, portugál, spanyol, svéd és török

karakterkészlet	Nyelv
[Közép-Európa]	albán, horvát, cseh, holland, angol, német, magyar; ír; lengyel, román, szlovák, szlovén és szerb
[Cirill]	bolgár, fehérorosz, angol, macedón, moldáv, orosz, szerb és ukrán
[Görög]	Görög

VOD-kód DivX-hez

DivX videók megvásárlása és a házimozival történő lejátszása előtt regisztrálja a házimozit a www.divx.com weboldalon a DivX VOD kód segítségével.

- 1 Nyomja meg a  (Főoldal) gombot.
- 2 Válassza a [Setup] beállítást, majd nyomja meg a OK gombot.
- 3 Válassza a [Általános] > [DivX(R) VOD kód] lehetőséget.
↳ Megjelenik a házimozis DivX VOD regisztrációs kódja.

USB-tárolóeszközök

Élvezze az USB-tárolóeszközön, például MP4-lejátszón tárolt képeket, audio- vagy videofájlokat.


Amire szüksége lesz:

- Egy USB-tárolóeszköz, amely FAT vagy NTFS fájlrendszerre van formázva és megfelel a Tömeges tárolási osztály követelményeinek.
- Valamely támogatott formátummal rendelkező médiafájl. (lásd 'Fájlformátumok', 23. oldal)



Megjegyzés


- Amennyiben USB-hosszabbítókábelt, USB-hubot vagy többnyílású USB-olvasót használ, előfordulhat, hogy a készülék nem ismeri fel az USB-tárolóeszközt.

- 1 Csatlakoztasson USB-tárolóeszközt a házimozis  (USB) csatlakozójához.
- 2 Nyomja meg a USB gombot.
↳ Megjelenik a tartalom böngésző.
- 3 Válasszon ki egy fájlt, majd nyomja meg a OK gombot.
- 4 A lejátszás a lejátszó gombokkal vezérelhető.


Audio, videó és kép opciók

Speciális funkciók használata lemezről és USB tárolóeszköztől audio-, video- vagy médiafájlok lejátszásakor.

Hangzásbeállítás

- 1 Audio lejátszása közben a  OPTIONS gomb többszöri lenyomásával választhat ismétlés üzemmódot.




Videobeállítások

- 1 Videonézés közben nyomja le a  OPTIONS gombot.
↳ Megjelenik a videobeállítások menüje.
A videoforrástól függően egyes opciók nem elérhetőek.
- 2 Az **Navigációs gombok** gombok és a **OK** gomb megnyomásával a következő lehetőségeket választhatja ki és módosíthatja:
 - **[Adatok]:** Lejátszási adatok megjelenítése.
 - **[PBC]:** A lejátszásvezérlés funkcióval engedélyezheti vagy letilthatja a VCD és SVCD lemezek menüjének tartalmában való navigálást.
 - **[Képméretarány]:** A TV-képernyőnek megfelelő képarány kiválasztása.
 - **[Ismétel]:** A lejátszás megismétlésének kiválasztása.
 - **[Zoom]:** Filmjelenet vagy kép nagyítása. A **Navigációs gombok** (bal/

jobb) megnyomásával kiválaszthatja a nagyítási arányt.




- **[Felirat]:** A videofelirat nyelvének kiválasztása.
- **[Normál]:** Különböző kameraszögekből felvett videojelenetek kiválasztása.

Kép opciók

- 1 Képnézetítés közben nyomja le a  **OPTIONS** gombot.
- 2 Az **Navigációs gombok** és **OK** megnyomásával a következő lehetőségeket választhatja ki és módosíthatja:
 - **[Szín]:** A szín üzemmód be- és kikapcsolása.
 - **[Képelőnézet]** Fényképek indexképeinek megjelenítése.
 - **[Ismétel]:** Ismétlés üzemmód kiválasztása diabemutatóhoz.
 - **[Zoom]:** Filmjelenet vagy kép nagyítása. A **Navigációs gombok** (bal/ jobb) megnyomásával kiválaszthatja a nagyítási arányt.
- 3 A  /  gombok megnyomásával léphet az előző vagy következő oldalra.
- 4 A **Navigációs gombok** és az **OK** gomb segítségével válasszon ki egy képet.

Zenés diavetítés

Zenés diavetítés akkor hozható létre, ha a kép- és hangfájlok ugyanazon a lemezen vagy USB-tárolóeszközön vannak.


- 1 Válasszon ki egy hangfelvételt, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 2 Nyomja meg a  **BACK** gombot, majd lépjen a képmappához.
- 3 Válasszon egy fényképet, majd az **OK** gomb megnyomásával indítsa el a diavetítést.
- 4 A diavetítés leállításához nyomja meg a  gombot.
- 5 A zene leállításához nyomja meg ismét a  gombot.

Rádió



FM-rádió hallgatása a házimozin és akár 40 rádióállomás tárolása.

Megjegyzés

- Az AM és a digitális rádió nem támogatott.
- Ha nem észlel sztereó jelet, a készülék felkéri, hogy állítsa be újból a rádióállomásokat.

- 1 Csatlakoztassa az FM-antennát a házimozi **FM ANTENNA** csatlakozójához.
 - A legjobb vétel érdekében helyezze az antennát a TV-készüléktől vagy más sugárzó forrástól távolabbra.
- 2 Rádió forrásra történő kapcsoláshoz nyomja meg a **RADIO** gombot.
 - ↳ Ha már beállította a rádióállomásokat, a legutoljára hallgatott rádióállomás lejátszása indul.
 - ↳ Ha rádióállomások még nincsenek beállítva, a kijelző panelen „**AUTO INSTALL...PRESS PLAY**” üzenet jelenik meg. Nyomja meg a  (**Lejátszás**) gombot.
- 3 A rádióállomások hallgatásához vagy váltásához használja a távvezérlőt.

Lejátszás gombok

Gomb	Művelet
 vagy	Tárolt rádiócsatorna kiválasztása.
Alfanumerikus gombok	
Navigációs gombok	Bal/Jobb: Rádiócsatorna keresése. Fel/Le: Rádiófrekvencia finomhangolása.
	Nyomja meg a rádióállomások telepítésének leállításához. Tartsa lenyomva a tárolt rádiócsatorna törléséhez.

Gomb	Művelet
RADIO	<p>Kézi:</p> <p>1) Rádió üzemmódban nyomja le a RADIO gombot. 2) Ha villog egy rádiófrekvencia, nyomja le a OK gombot a rádióállomás tárolásához. 3) Az 1. és 2. lépés megismétlésével további állomásokat menthet el.</p> <p>Automatikus:</p> <p>Rádió üzemmódban tartva lenyomva három másodpercen keresztül a RADIO gombot az összes elérhető rádióállomás újrahangeléséhez.</p>

Lépésköz

Egyes országokban az FM hangolórács 50 kHz, illetve 100 kHz között váltható.

- 1 Rádió forrásra történő kapcsoláshoz nyomja meg a **RADIO** gombot.
- 2 Nyomja meg a **■** gombot.
- 3 Az 50 kHz vagy 100 kHz közötti váltáshoz tartva lenyomva a **▶ (Lejátszás)** gombot.

MP3-lejátszó

Hangfájlok lejátszásához csatlakoztasson MP3-lejátszót.

Amire szüksége lesz:

- MP3-lejátszó
- 3,5 mm-es sztereó audiokábel

- 1 A 3,5 mm-es sztereó audiokábel segítségével csatlakoztassa az MP3-lejátszót a házimozikó **AUDIO IN** csatlakozójához.
 - 6,5 mm-es sztereó audiokábel használata esetén az MP3-lejátszót 3,5 mm - 6,5 mm-es konverter csatlakozón keresztül csatlakoztassa a házimozikóhoz.

- 2 Nyomja meg többször egymás után az **AUDIO SOURCE** gombot, amíg az „**AUDIO IN**” felirat megjelenik a kijelzőpanelen.
- 3 Nyomja meg az MP3-lejátszó gombjait, az audiofájlok kiválasztásához és lejátszásához.

Hang kiválasztása

Ez a fejezet adott videofelvétel vagy zeneszám lejátszásához szükséges ideális hangzás kiválasztásában nyújt segítséget.

Hangzás üzemmód

Adott videofelvételhez vagy zeneszámhoz illő, előre meghatározott hangzás üzemmódok kiválasztása.

- 1 A **SOUND** gomb többszöri megnyomásával kiválaszthat egy hangzási üzemmódot.
 - **MOVIE:** Mozi hangélmény, speciálisan a filmekhez való javításokkal.
 - **MUSIC:** A zene eredeti felvételi környezetének, a stúdióknak vagy a koncertnek a felidézése.
 - **ORIGINAL:** A filmek és zenefelvételek eredeti hangja, hozzáadott hangeffektusok nélkül.
 - **NEWS:** Minden szó optimális beszédhangon és tiszta énekhangon hallható.
 - **GAMING:** Lélegzetelállító videojátékhangok, ideális az akciódús videojátékokhoz vagy hangos bulikhoz.

Térhangzás üzemmód

Merüljön el a hangélmények élvezetében a térbeli hangzásmódok segítségével.

- 1 A **SURR** gomb többszöri megnyomásával kiválaszthat egy térhangzási üzemmódot.
 - **MULTI-CH:** Hagyományos, 5.1 csatornás mód a még nagyobb kikapcsolódást nyújtó moziélményért.

- **STEREO:** Kétszatómós sztereó hang. Ideális választás zenehallgatáshoz.



Megjegyzés

- Ha az audioforrás 2.1 csatómós, a többcsatómós mód 5 csatómós, sztereó hangot eredményez.

5 A beállítások módosítása

A házimozsi beállításai már az optimális teljesítménynek megfelelő értéken vannak. Hacsak nincs oka megváltoztatni a beállítást, tartsa meg az alapértelmezett értékeket.



Megjegyzés

- A szűrken megjelenő beállítások nem módosíthatók.
- Az előző menühöz történő visszatéréshez nyomja meg a **BACK** gombot. A menüből a **(Főoldal)** gomb megnyomásával léphet ki.



Megjegyzés

- Ha a kívánt nyelv nem elérhető a lemez megadott nyelvei között, válassza ki a lista **[Egyéb]** opcióját, majd adja meg a felhasználói utasítás hátoldalán található 4 jegyű nyelvi kódot. (lásd 'Nyelvi kód', 28. oldal)
- Ha a lemezen nincs meg az Ön által kiválasztott hangcsatorna, a házimozsi a lemez alapértelmezett nyelvét fogja használni.

Nyelvi beállítások

Képernyőkijelző nyelve

- 1 Nyomja meg a **(Főoldal)** gombot.
- 2 Válassza a **>[Setup]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 3 Válassza a **>[Általános]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
 - **[Kijelző nyelve]:** Válassza ki a menü nyelvét.

Lemez nyelve

- 1 Nyomja meg a **(Főoldal)** gombot.
- 2 Válassza a **>[Setup]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 3 Válassza a **>[Testresz.]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
 - **[Hang]:** A hang nyelvének kiválasztása a lemezekhez.
 - **[Felirat]:** A felirat nyelvének kiválasztása a lemezekhez.
 - **[Lemez menü]:** A menü nyelvének kiválasztása a lemezekhez.

Kép- és videobeállítások

- 1 Nyomja meg a **(Főoldal)** gombot.
- 2 Válassza a **>[Setup]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 3 Válassza a **[Videó]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
 - **[TV-rendszer]:** A TV által támogatott valamely videoformátum kiválasztása.
 - **[Képméretarány]:** A TV-képernyőnek megfelelő képformátum kiválasztása.
 - **[Képeállítás]:** Diavetítés animációjának kiválasztása.
 - **[HD JPEG]:** A funkció bekapcsolása nagy felbontású JPEG képek megtekintéséhez HDMI-csatlakozáson keresztül.
 - **[HDMI-beállítás]:** Hozzáférés a következő beállításokhoz HDMI-csatlakozáson keresztül.
 - * **[Felbontás]:** Felbontás kiválasztása nagy felbontású videofelvételekhez.
 - * **[HDMI Deep Color]:** Újratereinti a természetes világot TV-készüléke képernyőjén azáltal, hogy az élénk képeket több mint egymilliárd színben jeleníti meg. HDMI-kábel segítségével csatlakoztassa a házimozit egy Deep Color TV-hez.
 - * **[Szélesképernyős]:** Megjelenítési formátum kiválasztása széles képernyős videofelvételekhez.
 - * **[EasyLink beáll.]:** EasyLink vezérlés beállítása (lásd 'EasyLink beállítás (HDMI-CEC vezérlés)', 10. oldal).

Megjegyzés

- Ha módosítja a beállítást, győződjön meg róla, hogy a TV-készülék támogatja-e az új beállítást.

Audiobeállítások

- 1 Nyomja meg a **↶** (Főoldal) gombot.
- 2 Válassza a **>[Setup]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 3 Válassza a **[Hang]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
 - **[HDMI-hang]:** Állítsa be vagy kapcsolja ki a TV HDMI-hangkimenetét.
 - **[Audioszinkron]:** A hangkésleltetés beállítása, ha a hang és a videó nem hozható összhangba.
 - **[Hangsug. beáll.]:** A hangsugárzók beállítása, a legjobb térhatású hangélményért.
 - **[Hang üzemmód]:** Válasszon a zenei vagy videofelvételeknek megfelelő előre beállított hangmódot.
 - **[Treble/Bass]:** A házimozsi magas frekvenciájú (magas hangok) és alacsony frekvenciájú (mély hangok) beállítása.
 - **[Éjszakai mód]:** Halk vagy teljes dinamikatartományú hang kiválasztása. Éjszakai módban csökken az erős hangok hangereje, míg pl. a beszédhangok erőssége nő. Csak a Dolby Digital kódolású DVD-kre vonatkozik.

Szülői felügyelet beállításai

Jelszavak és besorolások

- 1 Nyomja meg a **↶** (Főoldal) gombot.

- 2 Válassza a **>[Setup]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 3 Válassza a **[Testresz.]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
 - **[Jelszó]:** Jelszó beállítása vagy megváltoztatása a szülői felügyelethez való hozzáféréshez. Ha nincs jelszava vagy elfelejtette azt, írja be: 000000.
 - **[Szülői ellenőrzés]:** Korhatár alapú korlátozott hozzáférés engedélyezése a korhatár-besorolással rögzített DVD-videók lejátszásához. A lemezek korhatár-besorolásra való tekintet nélkül történő lejátszásához válassza: **[8 felnőtt]**.

Lemez lezárása

- 1 Nyomja meg a **↶** (Főoldal) gombot.
- 2 Válassza a **>[Setup]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 3 Válassza a **>[Általános]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
 - **[Lemezzár]:** Lemez zárolása a lejátszás korlátozásához. A házimozsi rendszerben maximum 20 lemez zárolható.

Megjegyzés

- Zárolt lemez lejátszásához kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat a jelszó megadásához, majd nyomja meg az **OK** gombot.

Megjelenítési beállítások

- 1 Nyomja meg a **↶** (Főoldal) gombot.
- 2 Válassza a **>[Setup]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 3 Válassza a **>[Testresz.]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
 - **[PBC]:** : A lejátszásvezérlés funkcióval engedélyezheti vagy letilthatja a

VCD és SVCD lemezek menüjének tartalmában való navigálást.

Energiatakarékosági beállítások

- 1 Nyomja meg a **⬆️ (Főoldal)** gombot.
- 2 Válassza a **>[Setup]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 3 Válassza a **[Általános]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
 - **[Kijelző fényereje]:** A házimozsi elülső panelje fényerejének beállítása.
 - **[Elalváskapcsoló]:** Kapcsolja a házimozit készenléti állapotba az erre meghatározott idő elteltével.
 - **[Aut. készenlét]:** A házimozsi-rendszer készenléti üzemmódba kapcsolása, ha 25 percig semmilyen műveletet nem végez, ha lemez vagy USB-üzemmódban van.

Alapértelmezett beállítások visszaállítása

- 1 Nyomja meg a **⬆️ (Főoldal)** gombot.
- 2 Válassza a **>[Setup]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 3 Válassza a **[Testresz.] > [Alapért.]** opciót, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 4 Kövesse a képernyőn megjelenő utasítást az alapértelmezett beállítás visszaállításához.
 - ↳ A házimozsi visszaáll az alapértelmezett beállításokra, kivéve a jelszó, szülői felügyelet és a lemezzár beállításait.

6 A szoftver frissítése

A Philips folyamatosan termékeinek tökéletesítésén fáradozik. Ahhoz, hogy házimozija a legmegfelelőbb beállításokkal működjön és ahhoz a legjobb támogatást kapja, frissítse a szoftvert a legújabb verzióra.

Vesse össze az aktuális szoftververziót a www.philips.com/support webhelyen található legfrissebb verzióval. Ha az aktuális verzió régebbi, mint a Philips támogatást biztosító weboldalán elérhető legújabb verzió, frissítse a házimozija szoftverét a legújabb verzióra.



Vigyázat

- Ne telepítsen a készülékre az aktuálisan telepített szoftververziónál régebbi verziójú szoftvert. A Philips semmiféle felelősséget nem vállal a régebbi szoftver használata miatt keletkezett problémákért.

A szoftververzió ellenőrzése

Ellenőrizze a házimozijára telepített szoftver aktuális verziószámát.

- 1 Nyomja meg a **↶ (Főoldal)** gombot.
- 2 Válassza a **> [Setup]** beállítást, majd nyomja meg az **OK** gombot.
- 3 Válassza a **[Testresz.] > [Verzióadatok]** lehetőséget.
↳ Megjelenik a szoftver verziója.

Szoftver frissítése USB-n keresztül

Amire szüksége lesz:

- Legalább 75 MB memóriával rendelkező, FAT- vagy NTFS-formázott USB-flash meghajtó. Ne használjon USB merevlemez-meghajtót.
- Internetkapcsolattal rendelkező számítógép.
- ZIP fájlformátumot támogató archiváló segédprogram.

1. lépés: A legfrissebb szoftver letöltése

- 1 Csatlakoztasson USB-tárolóeszközt a számítógéphez.
- 2 Böngészőjében lépjen a www.philips.com/support oldalra.
- 3 A Philips támogatás weboldalán keresse meg az adott terméket és a **Szoftver és meghajtók** elemet.
↳ A szoftverfrissítés zip fájlként érhető el.
- 4 Mentse el a zip-fájlt az USB-tárolóeszköz gyökérkönyvtárába.
- 5 Az archiváló segédprogram használatával csomagolja ki a szoftverfrissítő fájlt a gyökérkönyvtárba.
- 6 Vegye ki az USB-tárolóeszközt a számítógépből.

2. lépés: Frissítse a szoftvert



Vigyázat

- Frissítés közben ne kapcsolja ki a házimoziját és ne távolítsa el az USB flash meghajtót.

- 1 Csatlakoztassa a letöltött fájlt tartalmazó USB-tárolóeszközt a házimozijához.
 - Ellenőrizze, hogy a lemeztálca be van-e zárva és nincs-e benne lemez.

- 2 Kapcsolja a TV-t a házimozinak megfelelő forrásra.
- 3 A frissítés jóváhagyásához kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.
 - ↳ A művelet befejezése után a házimozit automatikusan kikapcsol, majd újraindul. Ha nem indul újra automatikusan, akkor húzza ki a tápkábelt néhány másodpercre, majd csatlakoztassa ismét.

7 Termékleírás



Megjegyzés

- A műszaki jellemzők és a kivitel előzetes bejelentés nélkül változhat.

Régiókódok

A házimozsi hátulján, illetve alján található típusazonosító táblán a támogatott régiók neve szerepel.

Country	DVD
Europe, United Kingdom	
Asia Pacific, Taiwan, Korea	
Latin America	
Australia, New Zealand	
Russia, India	
China	

Médiaformátumok

- DVD-videó, DVD+R+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL, CD-R/CD-RW, zenei CD, videó CD/SVCD, képfájlok, MP3 média, WMA média, DivX média, USB-tárolóeszköz

Fájlformátumok

- Audió: .mp3, .wma
- Videó: .avi, .divx, .mpg, .mpeg

- Kép: .jpg, .jpeg

Erősítő

- Kimeneti összteljesítmény: 1000 W RMS, (30% THD)
- Frekvenciaválasz: 20 Hz-20 kHz / ± 3 dB
- Jel/zajszint arány: > 65 dB (CCIR) / (A-súlyozott)
- Bemeneti érzékenység:
 - AUX: 2 V
 - AUDIO IN: 1 V

Videó

- Jelrendszer: PAL / NTSC/Multi
- HDMI-kimenet: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p

Hang

- S/PDIF digitális hangbemenet:
 - Optikai: TOSLINK
- Mintavételezési frekvencia:
 - MP3: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
 - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Konstans bitsebesség:
 - MP3: 32 kb/s - 320 kb/s
 - WMA: 64 kb/s - 192 kb/s

Rádió

- Hangolási tartomány
 - Európa/Oroszország/Kína: FM 87,5-108 MHz (50 kHz);
 - Ázsia és a csendes-óceáni térség/Latin-Amerika: FM 87,5-108 MHz (50/100 kHz)
- Jel/zajszint arány: FM 50 dB
- Frekvenciaválasz: FM 200 Hz-12.5 kHz / ± 6 dB

USB

- Kompatibilitás: nagy sebességű USB (2.0)
- Osztálytámogatás: USB Mass Storage Class (MSC)

- Fájlrendszer: FAT16, FAT32, NTFS
- USB-port: 5 V $\overline{=}$, 500 mA

Főegység

- Tápellátás:
 - Európa/Kína/Oroszország/India: 220-240 V \sim , 50 Hz
 - Latin-Amerika/Ázsia/Csendes-óceáni térség: 110-240 V \sim , 50-60 Hz
- Energiafogyasztás: 140 W
- Energiafogyasztás készenléti üzemmódban: \leq 0,5 W
- Méretek (SZ x Ma x Mé): 360 x 58 x 325 mm
- Tömeg: 2,3 kg

Mélynyomó

- Kimeneti teljesítmény: 166 W RMS (30% THD)
- Impedancia: 4 Ohm
- Hangsugárzók: 165 mm (6,5") mélynyomó
- Méretek (SzxMaxMé): 178 x 300 x 343 mm
- Tömeg: 3,66 kg
- Kábelhossz: 3,3 m

Hangsugárzók

Középsugárzó

- Kimeneti teljesítmény: 166 W RMS (30% THD)
- Hangsugárzó impedanciája: 4 Ohm
- Hangszórók: 1 x 78 mm (3") teljes terjedelem
- Méretek (SzxMaxMé): 223 x 100 x 80 mm
- Tömeg: 0,65 kg
- Kábelhosszúság: 2,25 m

Első/hátsó hangszóró:

- Kimeneti teljesítmény: 4 x 166 W RMS (30% THD)
- Hangsugárzó impedanciája: 4 Ohm
- Hangszórók: 1 x 78 mm (3") teljes terjedelem
- Méretek (SzxMaxMé):

- **HTD5510:** 90 x 185 x 82 mm (első/hátsó)
- **HTD5540:** 90 x 185 x 82 mm (első); 247 x 1090 x 242 mm (hátsó)
- **HTD5570:** 247 x 1090 x 242 mm (első/hátsó)
- Tömeg (elülső):
 - **HTD5510:** 0,53 kg egyenként
 - **HTD5540:** 0,53 kg egyenként
 - **HTD5570:** 2,66 kg egyenként
- Tömeg (hátsó):
 - **HTD5510:** 0,56 kg egyenként
 - **HTD5540/HTD5570:** 2,72 kg egyenként
- Kábelhosszúság (első): 3,25 m
- Kábelhosszúság (hátsó): 10,25 m

A távvezérlő elemei

- 1 x AAA-R03-1,5 V

Lézer

- Típus: félvezető lézer GaAlAs (CD)
- Hullámhossz: 650-662 nm (DVD), 785-795 nm (CD)
- Kimeneti teljesítmény: 6 mW (DVD), 7 mW (VCD/CD)
- Sugárelhajlás: 60 fok.

8 Hibakeresés



Figyelem

- Áramütésveszély! Soha ne távolítsa el a készülékházat.

Ne próbálja önállóan javítani a készüléket, mert ezzel a garancia érvényét veszíti.

Ha a készülék használata közben problémái adódnának, nézze át az alábbi pontokat, mielőtt szakemberhez fordulna. Ha továbbra is fennáll a probléma, vegye igénybe a rendelkezésre álló támogatást a www.philips.com/support weboldalon.

Főegység

A házimozzi-rendszer gombjai nem működnek.

- Néhány percre húzza ki a készülék tápkábelét, majd csatlakoztassa újra.

Kép

Nincs kép.

- Győződjön meg róla, hogy a TV-készülék a házimozzinak megfelelő jelforráshoz kapcsolódik.

Nem látható kép a HDMI csatlakoztatású TV-készüléken.

- Győződjön meg a HDMI-kábel épségéről. Ha sérült, cserélje le egy új kábelre.
- Várjon 10 másodpercig az automatikus helyreállításra, vagy változtassa meg a HDMI-videobeállítást (lásd 'Kép- és videobeállítások', 18. oldal).

A lemez nem nagyfelbontású videotartalmat játszik le.

- Győződjön meg róla, hogy a lemez videotartalma nagyfelbontású.
- Győződjön meg róla, hogy a tv-készülék támogatja a nagyfelbontású videotartalmakat.

- HDMI-kábel segítségével csatlakoztassa a TV-készülékhez.

Hang

A házimozzinak nincs hangja.

- Csatlakoztassa az audiokábelt a házimozsihoz, és a TV-készülékhez vagy más készülékekhez. (lásd 'Hangforrás csatlakoztatása TV-ről és más készülékekről', 9. oldal)
- Állítsa vissza a házimozzi gyári alapbeállításait (lásd 'Alapértelmezett beállítások visszaállítása', 20. oldal), kapcsolja ki a készüléket, majd kapcsolja be ismét.
- A házimozin a **SOURCE** gomb ismételt megnyomásával választhatja ki a megfelelő audiobemenetet.

Torz vagy visszhangos a hang.

- Ha a házimozin keresztül játszik le a TV-ről audiotartalmat, győződjön meg arról, hogy a TV-készülék hangja el van némítva.

Az audio- és a videotartalom nincs szinkronizálva.

- 1) Nyomja le hosszan az **AUDIO SYNC** gombot. 2) A hang és a kép szinkronizálásához öt másodpercen belül nyomja le a **Navigációs gombok** (bal/jobbs) gombot.

Lejátszás

Nem játszható le a lemez.

- Tisztítsa meg a korongot.
- Győződjön meg arról, hogy a házimozzi az adott lemeztípust támogatja (lásd 'Médiaformátumok', 23. oldal).
- Győződjön meg róla, hogy a házimozzi támogatja a lemez régiókódját.
- Ha a lemez DVD±RW vagy DVD±R lemez, győződjön meg arról, hogy a lemez véglegesítve van.

Nem játszható le DivX-fájl.

- Ellenőrizze, hogy a DivX fájl kódolása megfelel-e a következőnek: „Home Theatre Profile” DivX kódolóval.
- Ellenőrizze, hogy a DivX videófájl teljes-e.

A DivX feliratozás nem jelenik meg megfelelően.

- Ellenőrizze, hogy a feliratok fájlneve megegyezik-e a film fájljével (lásd 'Feliratok', 13. oldal).
- Válassza ki a megfelelő karakterkészletet (lásd 'Feliratok', 13. oldal).

Az USB tárolóeszköz tartalma nem olvasható.

- Győződjön meg róla, hogy az USB-tárolóeszköz formátuma kompatibilis a házimozival.
- Győződjön meg arról, hogy az USB-tárolóeszköz fájlrendszerét a házimozis támogatja.

Az „érvénytelen bevitel” felirat vagy „x” jel jelenik meg a TV-képernyőn.

- A műveletet nem lehet végrehajtani.

Az EasyLink nem működik.

- Győződjön meg róla, hogy a házimozis Philips márkajelű EasyLink szabványú TV-készülékhez van csatlakoztatva, és az EasyLink funkció be van kapcsolva (lásd 'EasyLink beállítása (HDMI-CEC vezérlés)', 10. oldal).
- A különböző gyártóktól származó TV-k esetén a HDMI CEC szabvány elnevezése más lehet. Tekintse meg a TV felhasználói kézikönyvét a működtetésével kapcsolatban.

Amikor a TV-készüléket bekapcsolja, a házimozis-rendszer is automatikusan bekapcsol.

- Ez normális jelenség Philips EasyLink (HDMI-CEC) szabvány használata esetén. A házimozis önálló működtetéséhez kapcsolja ki az EasyLink funkciót.

9 Megjegyzés

Ez a szakasz a jogi és védjegy-figyelmeztetéseket tartalmazza.

Copyright



Be responsible
Respect copyrights

A termék olyan szerzői jogi védelmi technológiát alkalmaz, amely a Rovi Corporation által az Egyesült Államokban érvényes szabadalmak és egyéb szellemi tulajdonjogok védelme alatt áll. A termék másolása és szétzerelése tilos.

Megfelelőség



Ez a termék megfelel az Európai Közösség rádióinterferenciára vonatkozó követelményeinek.

Védjegyek



A gyártás a Dolby Laboratories licence alapján történt. A „Dolby” és a dupla D szimbólum a Dolby Laboratories védjegye.



A DivX[®], a DivX Ultra[®], a DivX Certified[®] és a kapcsolódó emblémák a Rovi Corporation

vagy leányvállalatai védjegyei, használatuk licenc alapján történik.


DivX[®] videó lejátszásához hitelesített DivX Ultra[®], speciális funkciókkal és kiváló minőségű tartalommal.

A DIVX VIDEÓRÓL: A DivX[®] a Rovi Corporation leányvállalata, a DivX, LLC által kifejlesztett digitális videoformátum. Ez a DivX-videofájlok lejátszó termék DivX[®] tanúsítvánnyal rendelkezik. A divx.com oldalon többet is megtudhat a technológiáról, és a rendelkezésre álló szoftvereszközökkel DivX videoformátumba konvertálhatja a fájlokat.

A DIVX IGÉNY SZERINTI VIDEOLEJÁTSZÁSRÓL: Ezt a DivX Certified[®] tanúsítvánnyal rendelkező készüléket regisztrálni kell vásárolt DivX igény szerinti (Video-on-Demand, VOD) tartalom lejátszásához. A regisztrációs kód előhívásához keresse meg a DivX VOD részt a készülék beállítás menüjében. A vod.divx.com oldalon többet is megtudhat a regisztrálás elvégzéséről.



A „HDMI”, a „HDMI High-Definition Multimedia Interface” és a HDMI embléma a HDMI Licensing LLC védjegye vagy bejegyzett védjegye az Amerikai Egyesült Államokban és más országokban.



CLASS 1
LASER PRODUCT

10 Nyelvi kód

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pushto	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoan	8377
Avestan	6569	Kalaallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerhijani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål, Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosanski	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano, Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	Tagalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	Tahitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	Tajik	8471
Church Slavic; Slavonic	6785	Malagasy	7771	Tamil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	Tatar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	Telugu	8469
Česky	6783	Maltese	7784	Thai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	Tibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	Tigrinya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	Tonga (Tonga Islands)	8479
English	6978	Marshallese	7772	Tsonga	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	Tswana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	Türkçe	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	Türkmen	8475
Ελληνικά	6976	Navaho; Navajo	7886	Twí	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	Uighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	Ukrainian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	Urdu	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	Uzbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	Vietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	Volapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	Walloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	Welsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	Wolof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provençal	7967	Xhosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	Yiddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	Yoruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrwatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Panjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		

11 Tárgymutató

Á

áttekintés	
főegység	4
távvezérlő	4

Ú

újrafelhasználás	3
------------------	---

B

biztonság	
a készülék kiselejtezése	3
a termék használata	2

C

csatlakozók	
előlapi csatlakozók	5

E

erősítő	23
---------	----

F

felvételek	14
FM-antenna	6
főegység	
áttekintés	4
hibaelhárítás	25
termékjellemzők	24

H

hang	
előre beállított módok	16
termékjellemzők	23
hang	
előre beállított hangmód	16
háttérhangzás	16
hibaelhárítás	25
kép és hang szinkronizálása	12
hangolórács	16
hangsugárzók	

háttérhangzás	16
termékjellemzők	24
hangzás üzemmód	16
hangzásbeállítások	14

HDMI

hibaelhárítás

csatlakozás	25
főegység	25
hang	25
kép	25
lejátszás	25

I

időpont szerinti keresés	14
ismétlés	14

K

karbantartás

környezetvédelem	3
termék	3

kép

elforgatás	15
hibaelhárítás	25
nagyítás	15
opciók	15

kép és hang szinkronizálása

kép opciók	15
------------	----

kijelző

VCD/SVCD menü	13
---------------	----

kijelzőpanel

	4
--	---

L

lejátszás

hibaelhárítás	25
lemezek	12
rádió	23

lemezek

felvételek	14
hangzásbeállítások	14
időpont szerinti keresés	14
kép és hang szinkronizálása	12
kezelőgombok	12
lejátszás	12
opciók	14

M	
médiaformátumok	23
mélynyomó	
termékjellemzők	24
MP3	
csatlakozó	5

N	
nyelv	
nyelvi kód	28

O	
opciók	
kép	15

R	
rádió	
FM-antenna	6
hangolórács	16
termékjellemzők	23
régiókódok	23

T	
távvezérlő	
áttekintés	4
elemek	24
termékleírás	23

U	
USB	
Formátum	23
USB-tárolóeszköz	
opciók	14
termékjellemzők	23

V	
védjegyek	27
vezérlés	
főegység	4
lemez lejátszása	12

videó	
kép és hang szinkronizálása	12
videobeállítások	14
videóformátumok	23



Specifications are subject to change without notice
© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

HTD5510/5540/5570_12_UM_V2.0

